

US AND CANADA

FCC AND IC STATEMENT:

This device complies with Part 15 of the FCC rules and Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference; and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

FCC/IC RADIATION EXPOSURE STATEMENT

This equipment complies with FCC/IC RSS-102 radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

DÉCLARATION DE LA FCC ET D'IC

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

DÉCLARATION DE LA FCC ET D'IC SUR L'EXPOSITION AUX RADIATIONS

Cet appareil est conforme à la norme RSS 102 de la FCC/IC relative aux limites d'exposition aux radiations dans un environnement non contrôlé.

Federal Communication Commission Interference Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

此产品含有内置锂电池, 请勿将此产品暴露于强烈的日照下, 火烧或过热的环境中。
低功率射频電機警告標示內容: (1) 經型式認證合格之低功率射頻電機, 非經許可, 公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。(2) 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信; 經發現有干擾現象時, 應立即停用, 並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信, 指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

繼續使用。前項合法通信, 指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

FOR JAPAN

本製品に内蔵しているリチウム充電電池はリサイクルができません。製品を廃棄するにあたり、リサイクルにご協力ください。ご使用済の製品本体を下記宛先まで着払いにてお送りください。

送先: ハーマンインターナショナル株式会社 サービスセンター 〒252-1123 神奈川県綾瀬市早川2696番地12 株式会社HIROSE内 TEL: 0570-550-465 (ナビダイヤル)

INSTRUCTIONS FOR USERS ON REMOVAL, RECYCLING AND DISPOSAL OF USED BATTERIES

To remove the batteries from your equipment or remote control, reverse the procedure described in the owner's manual for inserting batteries.

FOR EU COUNTRIES

For products with a built-in battery that lasts for the lifetime of the product, removal may not be possible for the user. In this case, recycling or recovery centers handle the dismantling of the product and the removal of the battery. If, for any reason, it becomes necessary to replace such a battery, this procedure must be performed by authorized service centers.

In the European Union and other locations, it is illegal to dispose of any battery with household trash. All batteries must be disposed of in an environmentally sound manner. Contact your local waste-management officials for information regarding the environmentally sound collection, recycling and disposal of used batteries.

The purpose of this Directive is, as a first priority, the prevention of WEEE, and in addition, to promote the reuse, recycling and other forms of recovery of such wastes so as to reduce disposal.

The WEEE logo on the product or on its box indicating collection for electrical and electronic equipment consists of the crossed-out wheeled bin, as shown below.

This product must not be disposed of or dumped with your other household waste. You are liable to dispose of all your electronic or electrical waste equipment by relocating over to the specified collection point for recycling of such hazardous waste. Isolated collection and proper recovery of your electronic and electrical waste equipment at the time of disposal will allow us to help conserving natural resources. Moreover, proper recycling of the electronic and electrical waste equipment will ensure safety of human health and environment. For more information about electronic and electrical waste equipment disposal, recovery, and collection points, please contact your local city center, household waste disposal service, shop from where you purchased the equipment, or manufacturer of the equipment.

The symbol indicating 'separate collection' for all batteries and accumulators shall be the crossed-out wheeled bin shown below:

DECLARATION OF CONFORMITY
HARMAN International hereby declares that this equipment is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted in the support section of our Web site, accessible from www.jbl.com.

ROHS COMPLIANCE

This product is in compliance with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment.

AVIS CONCERNANT LES DEEE

La directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), adoptée comme loi européenne le 14/02/2014, a supposé un important changement dans le traitement des équipements électriques en fin de vie. L'objectif principal de cette directive est de prévenir les DEEE et de favoriser la réutilisation, le recyclage et d'autres formes de récupération de ces déchets afin de réduire la mise au rebut.

Le logo des DEEE apposé sur cet équipement ou sur son emballage, qui indique la collecte des équipements électriques et électroniques, est représenté sous la forme d'une poubelle barrée, comme indiqué ci-dessous.

Dans l'Union européenne et dans d'autres régions, il est illégal de jeter les piles ou accumulateurs usagés avec les ordures ménagères. Les piles et accumulateurs doivent être mis au rebut dans le respect de l'environnement. Contactez l'entreprise chargée de la gestion des déchets pour obtenir de plus amples informations sur la collecte, le recyclage et la mise au rebut écologiques des piles et accumulateurs usagés.

Ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Il vous incombe de mettre au rebut tous vos équipements électriques et électroniques en fin de vie en vous rendant à un point de collecte approprié en vue de les recycler. Une collecte isolée et une récupération appropriée de vos déchets d'équipements électriques ou électroniques au moment de la mise au rebut nous permettent de contribuer à la préservation des ressources naturelles. Par ailleurs, un recyclage approprié des déchets d'équipements électriques ou électroniques assure la protection de la santé humaine et de l'environnement. Pour obtenir de plus amples informations sur la mise au rebut, la récupération et les points de collecte des déchets d'équipements électriques ou électroniques, contactez votre mairie, votre service de collecte des déchets, le magasin qui vous a vendu l'équipement, ou le fabricant du produit.

WARNING: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. To reduce risk of fire or burns, don't disassemble, crush, puncture, short external contacts, expose to temperature above 60°C (140°F), or dispose of in fire or water. Replace only with specified batteries.

The symbol indicating 'separate collection' for all batteries and accumulators shall be the crossed-out wheeled bin shown below:

CONFORMITÉ À LA DIRECTIVE RELATIVE À L'UTILISATION DE CERTAINES SUBSTANCES DANGEREUSES

Cet appareil est conforme à la directive 2011/65/EU du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

DIRETIVA DE PILHAS DA UE 2013/56/EU

Uma nova diretiva de pilhas 2013/56/EU sobre Pilhas e Acumuladores, em substituição à diretiva, entrou em vigor em 01/07/2015. A diretiva se aplica a todos os tipos de pilhas e acumuladores (AA, AAA, células de botão, ácido de chumbo, pilhas recarregáveis) incluindo as incorporadas nos aparelhos, com exceção de aplicações militares e médicas e ferramentas elétricas. As diretivas definem as regras para a coleta, tratamento, reciclagem e descarte das pilhas, com o objetivo de proibir certas substâncias perigosas e melhorar o desempenho ambiental das pilhas e todos os operadores da cadeia de suprimentos.

Cet appareil a été conçu pour être utilisé uniquement avec le câble d'alimentation et/ou de charge fourni par le fabricant.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

HARMAN International declara que este equipamento está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da diretiva 2014/53/EU. A declaração de conformidade pode ser consultada na seção de suporte do nosso site em www.jbl.com.

ROHS-KONFORMITÄT

Dieses Produkt entspricht der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und Europäischen Rats vom 8. Juni 2011 über die Beschränkung der Anwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt HARMAN International, dass dieses Gerät den wesentlichen Voraussetzungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinien 2014/53/EU entspricht. Die Konformitätserklärung kann im Support-Bereich unserer Website eingesehen werden, die über www.jbl.com erreichbar ist.

INSTRUÇÕES AOS USUÁRIOS SOBRE A REMOÇÃO, RECYCLAGEM E DESCARTE DE PILHAS USADAS

Para tirar as pilhas do seu equipamento ou controle remoto, inverta o procedimento de colocação das pilhas descrito no manual do proprietário. No caso de produtos com pilha embutida que dure por toda a vida útil do produto, talvez não seja possível remover a pilha. Neste caso, centrais de reciclagem ou recuperação encarregam-se de desmanchar o produto e remover a pilha. Caso seja necessário, por qualquer razão, substituir a referida pilha, este procedimento deve ser realizado por centrais de assistência técnica autorizadas.

No caso de produtos com pilha embutida que dure por toda a vida útil do produto, talvez não seja possível remover a pilha. Neste caso, centrais de reciclagem ou recuperação encarregam-se de desmanchar o produto e remover a pilha. Caso seja necessário, por qualquer razão, substituir a referida pilha, este procedimento deve ser realizado por centrais de assistência técnica autorizadas.

Na União Europeia e em outros locais, é contra a lei descartar quaisquer tipos de pilhas junto com o lixo doméstico. Todas as pilhas devem ser descartadas de forma ecologicamente correta. Entre em contato com as autoridades de gestão de resíduos para obter informações referentes à coleta de materiais de risco ambiental, reciclagem e descarte de pilhas usadas.

ADVERTÊNCIA: Risco de explosão em caso de substituição incorreta das pilhas. Para reduzir o risco de queimaduras ou fogo, não desmonte, esmague, perfure, provoque o curto dos contatos externos, exponha a temperaturas acima de 60 °C ou descarte no fogo ou na água. Substitua apenas pelas pilhas especificadas.

O símbolo indicando "coleta separada" de todas as pilhas e acumuladores é a lixeira coberta por uma cruz, mostrada abaixo:

Este produto não pode ser descartado ou colocado junto com o seu lixo doméstico. Você é responsável pelo descarte de todos os equipamentos eletrônicos ou elétricos, enviando para um ponto de coleta especificado para a reciclagem como resíduo perigoso. A coleta isolada e a recuperação adequada dos equipamentos eletrônicos e elétricos garante a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre o descarte de equipamentos eletrônicos e elétricos, recuperação e pontos de coleta, entre em contato com a prefeitura local, o serviço de descarte, a loja em que o equipamento foi adquirido ou o fabricante.

Este produto não pode ser descartado ou colocado junto com o seu lixo doméstico. Você é responsável pelo descarte de todos os equipamentos eletrônicos ou elétricos, enviando para um ponto de coleta especificado para a reciclagem como resíduo perigoso. A coleta isolada e a recuperação adequada dos equipamentos eletrônicos e elétricos garante a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre o descarte de equipamentos eletrônicos e elétricos, recuperação e pontos de coleta, entre em contato com a prefeitura local, o serviço de descarte, a loja em que o equipamento foi adquirido ou o fabricante.

ADVERTÊNCIA: Risco de explosão em caso de substituição incorreta das pilhas. Para reduzir o risco de queimaduras ou fogo, não desmonte, esmague, perfure, provoque o curto dos contatos externos, exponha a temperaturas acima de 60 °C ou descarte no fogo ou na água. Substitua apenas pelas pilhas especificadas.

O símbolo indicando "coleta separada" de todas as pilhas e acumuladores é a lixeira coberta por uma cruz, mostrada abaixo:

Este produto não pode ser descartado ou colocado junto com o seu lixo doméstico. Você é responsável pelo descarte de todos os equipamentos eletrônicos ou elétricos, enviando para um ponto de coleta especificado para a reciclagem como resíduo perigoso. A coleta isolada e a recuperação adequada dos equipamentos eletrônicos e elétricos garante a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre o descarte de equipamentos eletrônicos e elétricos, recuperação e pontos de coleta, entre em contato com a prefeitura local, o serviço de descarte, a loja em que o equipamento foi adquirido ou o fabricante.

ADVERTÊNCIA: Risco de explosão em caso de substituição incorreta das pilhas. Para reduzir o risco de queimaduras ou fogo, não desmonte, esmague, perfure, provoque o curto dos contatos externos, exponha a temperaturas acima de 60 °C ou descarte no fogo ou na água. Substitua apenas pelas pilhas especificadas.

O símbolo indicando "coleta separada" de todas as pilhas e acumuladores é a lixeira coberta por uma cruz, mostrada abaixo:

Este produto não pode ser descartado ou colocado junto com o seu lixo doméstico. Você é responsável pelo descarte de todos os equipamentos eletrônicos ou elétricos, enviando para um ponto de coleta especificado para a reciclagem como resíduo perigoso. A coleta isolada e a recuperação adequada dos equipamentos eletrônicos e elétricos garante a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre o descarte de equipamentos eletrônicos e elétricos, recuperação e pontos de coleta, entre em contato com a prefeitura local, o serviço de descarte, a loja em que o equipamento foi adquirido ou o fabricante.

ADVERTÊNCIA: Risco de explosão em caso de substituição incorreta das pilhas. Para reduzir o risco de queimaduras ou fogo, não desmonte, esmague, perfure, provoque o curto dos contatos externos, exponha a temperaturas acima de 60 °C ou descarte no fogo ou na água. Substitua apenas pelas pilhas especificadas.

O símbolo indicando "coleta separada" de todas as pilhas e acumuladores é a lixeira coberta por uma cruz, mostrada abaixo:

Este produto não pode ser descartado ou colocado junto com o seu lixo doméstico. Você é responsável pelo descarte de todos os equipamentos eletrônicos ou elétricos, enviando para um ponto de coleta especificado para a reciclagem como resíduo perigoso. A coleta isolada e a recuperação adequada dos equipamentos eletrônicos e elétricos garante a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre o descarte de equipamentos eletrônicos e elétricos, recuperação e pontos de coleta, entre em contato com a prefeitura local, o serviço de descarte, a loja em que o equipamento foi adquirido ou o fabricante.

ADVERTÊNCIA: Risco de explosão em caso de substituição incorreta das pilhas. Para reduzir o risco de queimaduras ou fogo, não desmonte, esmague, perfure, provoque o curto dos contatos externos, exponha a temperaturas acima de 60 °C ou descarte no fogo ou na água. Substitua apenas pelas pilhas especificadas.

O símbolo indicando "coleta separada" de todas as pilhas e acumuladores é a lixeira coberta por uma cruz, mostrada abaixo:

Este produto não pode ser descartado ou colocado junto com o seu lixo doméstico. Você é responsável pelo descarte de todos os equipamentos eletrônicos ou elétricos, enviando para um ponto de coleta especificado para a reciclagem como resíduo perigoso. A coleta isolada e a recuperação adequada dos equipamentos eletrônicos e elétricos garante a segurança da saúde humana e do meio ambiente. Para obter mais informações sobre o descarte de equipamentos eletrônicos e elétricos, recuperação e pontos de coleta, entre em contato com a prefeitura local, o serviço de descarte, a loja em que o equipamento foi adquirido ou o fabricante.

ADVERTÊNCIA: Risco de explosão em caso de substituição incorreta das pilhas. Para reduzir o risco de queimaduras ou fogo, não desmonte, esmague, perfure, provoque o curto dos contatos externos, exponha a temperaturas acima de 60 °C ou descarte no fogo ou na água. Substitua apenas pelas pilhas especificadas.

O símbolo indicando "coleta separada" de todas as pilhas e acumuladores é a lixeira coberta por uma cruz, mostrada abaixo:

WEEE-MITTEILUNG

Die Richtlinie zu Elektro- und Elektronikgeräten (WEEE – Waste Electrical and Electronic Equipment), die seit dem 14/02/2014 europäisches Gesetz ist, führte zu einer großen Änderung bei der Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten.

Das auf dem Produkt oder der Verpackung aufgedruckte WEEE-Logo zeigt die unten dargestellte, durchgestrichene Abfalltonne und weist darauf hin, dass dieses Produkt als Elektro- und Elektronikgerät gesammelt werden muss.

Vornehmliche Aufgabe dieser Richtlinie ist die Vermeidung von Elektronikabfall sowie die Förderung von Wiederverwendung, Recycling und anderen Formen der Wiederverwertung, um solchen Fälle übernehmen Recycling- oder Rückgewinnungszentren die Demontage des Produkts und das Entfernen der Batterie. Sollte es aus irgendeinem Grund erforderlich werden, eine solche Batterie auszuwechseln, muss dieses Verfahren von einem autorisierten Servicecenter ausgeführt werden.

In der Europäischen Union und in anderen Ländern ist es verboten, jegliche Batterien mit dem Haushaltsmüll zu entsorgen. Alle Batterien müssen umweltgerecht entsorgt werden. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Abfallentsorgungsbehörde, die Ihnen zum umweltgerechten Sammeln, Recyceln und Entsorgen gebrauchter Batterien Auskunft erteilen kann.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este producto no puede ser descartado o colocado junto con su basura doméstica. Usted es responsable del descarte de todos los aparatos electrónicos o eléctricos, enviando a un punto de recolección especificado para el reciclaje como residuo peligroso. La recolección aislada y la recuperación adecuada de los aparatos electrónicos y eléctricos garantiza la seguridad de la salud humana y del medio ambiente. Para obtener más información sobre el descarte de aparatos electrónicos y eléctricos, recuperación y puntos de recolección, póngase en contacto con el ayuntamiento local, el servicio de recogida de residuos, la tienda en la que se compró el equipo, o el fabricante del producto.

ADVERTENCIA: Peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

DIRETTIVA WEEE

La Direttiva WEEE relativa ai rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (Waste Electrical and Electronic Equipment), che è entrata in vigore come legge europea il 14/02/2014, ha portato un grande cambiamento nel trattamento delle apparecchiature elettriche alla fine del ciclo di vita.

Obiettivo prioritario della Direttiva è la prevenzione dell'abbandono dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche oltre alla promozione del riutilizzo, del riciclo e del recupero in altre forme dei rifiuti per ridurre lo smaltimento.

Il logo WEEE sul prodotto o sulla sua confezione che indica la raccolta di apparecchi elettrici ed elettronici consiste in un cestino su ruote con una croce sopra, nel modo illustrato di seguito.

Nell'Unione Europea e in altre sedi, è illegale smaltire le batterie insieme ai rifiuti domestici. Le batterie devono essere smaltite in maniera rispettosa dell'ambiente. Consultare le autorità locali per la gestione dei rifiuti per avere informazioni sulla raccolta, il riciclo e lo smaltimento rispettoso dell'ambiente delle batterie esauste.

ADVERTENZA: pericolo di esplosione se la batteria viene inserita in modo errato. Per ridurre il rischio di incendi o ustioni, non smontare, schiacciare, punzonare, creare cortocircuiti esterni, esporre a temperature superiori ai 60 °C o smaltire nel fuoco o in acqua. Sostituire soltanto con batterie specificate.

Questo apparecchio è destinato a essere utilizzato unicamente con l'alimentatore e/o il cavo di ricarica forniti dal produttore.

ADVERTENCIA: peligro de explosión si se inserta la batería de forma incorrecta. Para reducir el riesgo de incendios o quemaduras, no desmonte, apriete, punte, cree cortocircuitos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o elimine en el fuego o en agua. Sustituya únicamente por las baterías especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

Este dispositivo está destinado a utilizarse únicamente con el cargador y/o el cable de carga suministrados por el fabricante.

ADVERTENCIA: peligro de explosión en caso de sustitución incorrecta de las pilas. Para reducir el riesgo de quemaduras o fuego, no desmonte, esmague, perforo, provoque el corto de los contactos externos, exponga a temperaturas superiores a 60 °C o desposite en fuego o en agua. Sustituya únicamente por las pilas especificadas.

WEEE-KENNISGEVING

De richtlijn inzake Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE), die op 14/02/2014 van kracht werd als Europese wet, resulteerde in een ingrijpende verandering in de behandeling van elektrische apparatuur die het einde van de levensduur had bereikt.

Het doel van deze richtlijn is, als eerste prioriteit, de voorkoming van WEEE, en daarnaast, de bevordering van hergebruik, recycling en andere vormen van herwinning van dergelijke afgedankte producten om vermindering te verminderen.

Het WEEE-logo op het product of op de doos dat de inzameling van elektrische en elektronische apparatuur aangeeft bestaat uit de doorgestreepte afvalcontainer, zoals hieronder weergegeven.



Dit product mag niet worden weggegooid of samen met het gewone huishoudelijke afval worden afgevoerd. U bent aansprakelijk voor de afvoer van al uw afgedankte elektrische of elektrische apparatuur door deze over te brengen naar het opgegeven inzamelpunt voor recycling van dergelijk gevaarlijk afval. Geïsoleerde inzameling en correcte herwinning van uw afgedankte elektronische en elektrische apparatuur op het tijdstip van verwijdering stelt ons in staat te helpen bij het besparen van natuurlijke hulpbronnen.

Bovendien waarborgt een correcte recycling van de afgedankte elektronische en elektrische apparatuur bescherming van menselijke gezondheid en milieu. Voor meer informatie over afvoer en herwinning van afgedankte elektronische en elektrische apparatuur, en over inzamelpunten, neemt u contact op met uw lokale gemeentelijke afvalverwerking, het plaatselijke milieupark, de winkel waar u de apparatuur hebt aangeschaft of de fabrikant van de apparatuur.

Het symbool voor gescheiden inzameling van alle batterijen en accu's is de doorgestreepte afvalcontainer die hieronder wordt weergegeven.



ROHS-CONFORMITEIT
Dit product is in overeenstemming met richtlijn 2011/65/EU van het Europese Parlement en van de Raad van 8 juni 2011 inzake de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.

ROHS-CONFORMITEIT
Dit product is in overeenstemming met richtlijn 2011/65/EU van het Europese Parlement en van de Raad van 8 juni 2011 inzake de beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur.

EU-RICHTLIJN INZAKE BATTERIEN 2013/56/EU
Op 01/07/2015 is een nieuwe richtlijn voor batterijen, 2013/56/EU, inzake batterijen en accu's van kracht geworden. De richtlijn geldt voor alle typen batterijen en accu's (AA, AAA, knoepcellen, loodzuuraccu's, oplaadbare accu's) met inbegrip van batterijen en accu's die zijn opgenomen in apparaten, behalve voor militaire of medische toepassingen en voor gebruik in elektrisch gereedschap.

De richtlijn bevat regels voor het verzamelen, behandelen, recyclen en afvoeren van batterijen en richt zich op een verbod op bepaalde gevaarlijke stoffen en op verbetering van de milieuprestaties van batterijen en alle onderdelen van de toevoerketen.

INSTRUCTIES VOOR GEBRUIKERS VOOR VERWIJDERING, RECYCLING EN AFVOER VAN GEBRUIKTE BATTERIEN

Om de batterijen uit uw apparaat of afstandsbediening te verwijderen, werkt u in omgekeerde richting aan de procedure voor het plaatsen van de batterijen die beschreven staat in de handleiding.

Voor producten met een ingebouwde batterij die niet zo lang als de levensduur van het product duurt, is verwijdering door de gebruiker misschien niet mogelijk. In dat geval dient het recycling- of verwijderingsbedrijf te zorgen voor demontage en verwijdering van de batterij. Als het om de een of andere reden nodig mocht zijn om een dergelijke batterij te vervangen, moet deze procedure worden uitgevoerd door een erkend servicecentrum.

In de Europese Unie en in andere landen is het illegaal om batterijen met het huisvuil weg te doen. Alle batterijen moeten op een ecologisch verantwoorde manier worden weggegooid. Neem contact op met personeel van uw plaatselijke afvalbeheerder voor informatie over het ecologisch ophalen, recyclen en wegdoen van gebruikte batterijen.

WAARSCHUWING: Gevaar van explosie als batterij op onjuiste wijze wordt vervangen. Vermijd het om de batterij te demonteren, verpletteren of doorboren, deze kort te sluiten, bloot te stellen aan temperaturen boven 60°C of in vuur of water te gooien om het risico op brand of brandwonden te verminderen. Alleen te vervangen door batterijen van het gespecificeerde type.

Het symbool voor gescheiden inzameling van alle batterijen en accu's is de doorgestreepte afvalcontainer die hieronder wordt weergegeven.

VERKLARING VAN CONFORMITEIT
HARMAN International verklaart hierbij dat deze apparatuur in overeenstemming is met de essentiële vereisten en andere bepalingen van richtlijn 2014/53/EU. De conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd in de ondersteuningssectie van onze website, die bereikbaar is via www.jbl.com.

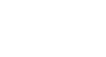
CE
Dit apparaat mag alleen worden gebruikt met de voedingsadapter en/of de oplaadkabel die door de fabrikant is meegeleverd.

WEEE-VARSEL

WEEE-direktief (Waste Electrical and Electronic Equipment – afval van elektrisch en elektronisch udsty), som trädte i kraft som europeisk laggivning av 14/02/2014, resulterte i store endringer i håndteringen av elektrisk utstyr ved endt levetid.

Direktivets hovedformål var å forhindre WEEE og i tillegg fremme gjenbruk, resirkulering og andre typer gjenvinning av liknende avfall, for å redusere avhending.

WEEE-logoen på produktet eller på emballasjen, som indikerer innsamling av det elektriske og elektroniske utstyret, viser en søppelkasse med kryss over, som vist nedenfor.



Dette produktet må ikke avhendes eller dumpes som husholdningsavfall. Det er ditt ansvar å avlevere avfall fra det elektroniske eller elektriske utstyret ditt ved riktig gjenvinningsstasjon for resirkulering av dette farlige avfallet. Adskilt innsamling og riktig gjenvinning av avfall fra det elektroniske og elektriske utstyret ved avhending hjelper oss å bevare naturressursene. Grundig resirkulering av elektronisk og elektrisk avfall beskytter i tillegg menneskets helse og miljøet. Hvis du vil ha mer informasjon om avhending, gjenvinning og gjenvinningsstasjoner, ta kontakt med ditt lokale stedskontor, søppelrenningsstasjon, butikken hvor du kjøpte utstyret eller utstursprodusenten.

OVERHOLDELSE AV ROHS
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

CE
Dette apparatet er kun beregnet på å brukes med strømforsyning og/eller ladekabler som leveres av produsenten.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU FOR BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladbare batterier), inkludert de som er innbygd i apparatene, med unntak av militære-, medisinske- og kraftverktøyapplikasjoner.

Direktivet beskriver reglene for innsamling, behandling, resirkulering og avhending av batterier, og har som mål å forby visse farlige stoffer og forbedre batterienes og operatørens miljømessige ytelse i forsyningskjeden.

INSTRUKSJONER TIL BRUKER OM FJERNING, RESIRKULERING OG AVHENDING AV BRUKTE BATTERIER

For å ta ut batteriene av utstyret eller fjernkontrollen gjør du bare omvendt av det som står beskrevet i brukerhåndboken under Ta ut / sette i batterier.

Brukeren kan ikke fjerne et innbygd batteri som skal vare hele produktets levetid. Hvis dette er tilfellet, kan resirkulerings- og gjenvinningscentre demontere produktet og ta ut batteriet. Hvis du, av en eller annen grunn, trenger å bytte ut et slikt batteri, må du overlate det til autoriserte servicecentre.

WEEE-logoen på produktet eller på emballasjen, som indikerer innsamling av det elektriske og elektroniske utstyret, viser en søppelkasse med kryss over, som vist nedenfor.

ADVARSEL: Eksplosjonsfare hvis batteriet skiftes ut feil. For å redusere risikoen for brann eller brannskår må du ikke demontere, knuse, stikke hull på, forkorte eksterne kontakter, eksponere for høyere temperaturer enn 60°C (140°F) eller avhende ved burning eller nedsenking i vann. Skift kun til angitte batterityper.

Symbolet for "separat innsamling" (som vist nedenfor) viser en søppelkasse med kryss over for alle batterier og akkumulatører.

SAMSVARSEKLÆRING
HARMAN International erklærer herved at dette produktet er i samsvar med grunnleggende krav og andre aktuelle bestemmelser i direktivet 2014/53/EU. DJ finner mer om dette i samsvarserklæringen i støttedelen på nettstedet www.jbl.com.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU FOR BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladbare batterier), inkludert de som er innbygd i apparatene, med unntak av militære-, medisinske- og kraftverktøyapplikasjoner.

Direktivet beskriver reglene for innsamling, behandling, resirkulering og avhending av batterier, og har som mål å forby visse farlige stoffer og forbedre batterienes og operatørens miljømessige ytelse i forsyningskjeden.

WEEE-ILMOTOI

Käytettyjen sähkölaitteiden käsittely muuttui suuresti 14/02/2014 voimaan tulleen EU:n sähkö- ja elektroniikkalaiteromua (WEEE) koskevan direktiivin myötä. Direktiivin avulla pyritään ensisijaisesti vähentämään sähkö- ja elektroniikkalaiteromun syntymistä sekä edistämään laitteiden uudelleenkäyttöä, kierrätystä ja muita jätteen vähentämiseen tähtäviä romun talteenottoa. Tuotteeseen tai sen pakkaukseen merkitty ylivivuttua roska-astia esittävä WEEElogo ilmaisee sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräystä.

WEEE-logon ja andre steder, er det ulovlig å avhende batterier sammen med husholdningsavfall. Alle batterier må avhendes på en miljømessig riktig måte. Kontakt dine lokale avfallsmyndigheter for informasjon om miljømessig innsamling, resirkulering og avhending av brukte batterier.

ADVARSEL: Eksplosjonsfare hvis batteriet skiftes ut feil. For å redusere risikoen for brann eller brannskår må du ikke demontere, knuse, stikke hull på, forkorte eksterne kontakter, eksponere for høyere temperaturer enn 60°C (140°F) eller avhende ved burning eller nedsenking i vann. Skift kun til angitte batterityper.

Symbolet for "separat innsamling" (som vist nedenfor) viser en søppelkasse med kryss over for alle batterier og akkumulatører.

SAMSVARSEKLÆRING
HARMAN International erklærer herved at dette produktet er i samsvar med grunnleggende krav og andre aktuelle bestemmelser i direktivet 2014/53/EU. DJ finner mer om dette i samsvarserklæringen i støttedelen på nettstedet www.jbl.com.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU FOR BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladbare batterier), inkludert de som er innbygd i apparatene, med unntak av militære-, medisinske- og kraftverktøyapplikasjoner.

Direktivet beskriver reglene for innsamling, behandling, resirkulering og avhending av batterier, og har som mål å forby visse farlige stoffer og forbedre batterienes og operatørens miljømessige ytelse i forsyningskjeden.

ONJHEET KÄYTETTYJEN PARISTOJEN JA AKKUJEN POISTAMISEEN, KIERRÄTTÄMISEEN JA HÄVITÄMISEEN

Poista paristot tai akut laitteesta tai kaukosäätimestä suorittamalla käyttöoppaassa mainitut paristojen tai akkujen asentamisen toiminnot päinvastaisessa järjestyksessä.

Jos tuotteessa on tuotteen eliiniän kestävä sisäänrakennettu akku, käyttäjä ei voi ehkä poistaa sitä. Tässä tapauksessa laitteen purku ja akun poisto on jätettävä kierrätys- tai talteenottokeskuksen tehtäväksi.

WEEE-logon ja andre steder, er det ulovlig å avhende batterier sammen med husholdningsavfall. Alle batterier må avhendes på en miljømessig riktig måte. Kontakt dine lokale avfallsmyndigheter for informasjon om miljømessig innsamling, resirkulering og avhending av brukte batterier.

ADVARSEL: Eksplosjonsfare hvis batteriet skiftes ut feil. For å redusere risikoen for brann eller brannskår må du ikke demontere, knuse, stikke hull på, forkorte eksterne kontakter, eksponere for høyere temperaturer enn 60°C (140°F) eller avhende ved burning eller nedsenking i vann. Skift kun til angitte batterityper.

Symbolet for "separat innsamling" (som vist nedenfor) viser en søppelkasse med kryss over for alle batterier og akkumulatører.

SAMSVARSEKLÆRING
HARMAN International erklærer herved at dette produktet er i samsvar med grunnleggende krav og andre aktuelle bestemmelser i direktivet 2014/53/EU. DJ finner mer om dette i samsvarserklæringen i støttedelen på nettstedet www.jbl.com.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU FOR BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladbare batterier), inkludert de som er innbygd i apparatene, med unntak av militære-, medisinske- og kraftverktøyapplikasjoner.

Direktivet beskriver reglene for innsamling, behandling, resirkulering og avhending av batterier, og har som mål å forby visse farlige stoffer og forbedre batterienes og operatørens miljømessige ytelse i forsyningskjeden.

Уведомление WEEE

Директива об электронных отходах (WEEE), вступившая в силу в качестве европейского закона 14/02/2014, повлекла за собой крупные изменения в обращении с отслужившим свой срок электрическим оборудованием.

Первоочередной целью этой директивы стало предотвращение выбрасывания электронного оборудования в отходы, а также поощрение повторного использования и других форм восстановления подобных отходов, чтобы уменьшить их количество.

WEEE-logoen på produktet eller på emballasjen, som indikerer innsamling av det elektriske og elektroniske utstyret, viser en søppelkasse med kryss over, som vist nedenfor.

ADVARSEL: Eksplosjonsfare hvis batteriet skiftes ut feil. For å redusere risikoen for brann eller brannskår må du ikke demontere, knuse, stikke hull på, forkorte eksterne kontakter, eksponere for høyere temperaturer enn 60°C (140°F) eller avhende ved burning eller nedsenking i vann. Skift kun til angitte batterityper.

Symbolet for "separat innsamling" (som vist nedenfor) viser en søppelkasse med kryss over for alle batterier og akkumulatører.

SAMSVARSEKLÆRING
HARMAN International erklærer herved at dette produktet er i samsvar med grunnleggende krav og andre aktuelle bestemmelser i direktivet 2014/53/EU. DJ finner mer om dette i samsvarserklæringen i støttedelen på nettstedet www.jbl.com.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU FOR BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladbare batterier), inkludert de som er innbygd i apparatene, med unntak av militære-, medisinske- og kraftverktøyapplikasjoner.

Direktivet beskriver reglene for innsamling, behandling, resirkulering og avhending av batterier, og har som mål å forby visse farlige stoffer og forbedre batterienes og operatørens miljømessige ytelse i forsyningskjeden.

ROHS-ÖVERENSSTÄMMELSE
Denna produktet överholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 och Rådet av 8. juni 2011 om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU FOR BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladbare batterier), inkludert de som er innbygd i apparatene, med unntak av militære-, medisinske- og kraftverktøyapplikasjoner.

Direktivet beskriver reglene for innsamling, behandling, resirkulering og avhending av batterier, og har som mål å forby visse farlige stoffer og forbedre batterienes og operatørens miljømessige ytelse i forsyningskjeden.

Инструкция для пользователя по извлечению и утилизации использованных батарей

Чтобы извлечь батареи из устройства или пульта управления, повторите процедуру, обратную той, что описана в руководстве пользователя по установке батарей.

Если устройство содержит встроенные батареи, предназначенные для работы на протяжении всего срока службы изделия, их извлечение может оказаться невозможным. В таких случаях разборка изделия и извлечение батарей осуществляются в пунктах утилизации. Если по какой-либо причине вам потребуется заменить такую батарею, эта процедура должна выполняться в полномочном сервисном центре.

WEEE-logoen på produktet eller på emballasjen, som indikerer innsamling av det elektriske og elektroniske utstyret, viser en søppelkasse med kryss over, som vist nedenfor.

ADVARSEL: Eksplosjonsfare hvis batteriet skiftes ut feil. For å redusere risikoen for brann eller brannskår må du ikke demontere, knuse, stikke hull på, forkorte eksterne kontakter, eksponere for høyere temperaturer enn 60°C (140°F) eller avhende ved burning eller nedsenking i vann. Skift kun til angitte batterityper.

Symbolet for "separat innsamling" (som vist nedenfor) viser en søppelkasse med kryss over for alle batterier og akkumulatører.

SAMSVARSEKLÆRING
HARMAN International erklærer herved at dette produktet er i samsvar med grunnleggende krav og andre aktuelle bestemmelser i direktivet 2014/53/EU. DJ finner mer om dette i samsvarserklæringen i støttedelen på nettstedet www.jbl.com.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU OM BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft den 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer av batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladningsbaterier) inklusive sådana som sitter i apparater annat än för militära och medicinska tillämpningar eller elektriska verktyg.

Direktivet anger regler för insamling, behandling, återvinning och avyttring av batterier och sftar till att förbjuda vissa farliga ämnen samt till att förbättra miljöprestandan hos batterierna och alla operatörer i leveranskedjan.

ROHS-ÖVERENSSTÄMMELSE
Denna apparat är avsedd att användas endast med den strömförsörjning och/eller laddningskabel som tillhandahålls av tillverkaren.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU OM BATTERIER
Et nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier og akkumulatører erstatter direktivet som trådte i kraft den 01/07/2015. Direktivet gjelder alle typer av batterier og akkumulatører (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladningsbaterier) inklusive sådana som sitter i apparater annat än för militära och medicinska tillämpningar eller elektriska verktyg.

Direktivet anger regler för insamling, behandling, återvinning och avyttring av batterier och sftar till att förbjuda vissa farliga ämnen samt till att förbättra miljöprestandan hos batterierna och alla operatörer i leveranskedjan.

WEEE-MEDDELANDE

Direktivet om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter, (WEEE), som trädde i kraft som europeisk lag den 14/02/2014, innebar en stor förändring i hanteringen av uttjänt elektrisk utrustning.

Syftet med detta direktiv är i första hand att förebygga uppkomsten av avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter (WEEE) och att det dessutom sker återanvändning, materialåtervinning och andra former av återvinning av sådant avfall för att minska bortskaftandet av avfall.

WEEE-logotypen på produkten eller dess för-packning som markerar innsamling av elektrisk och elektronisk utrustning består av den överkryssade soptunnan i hushållsavfall. Alla batterier måste avyttras på ett miljömässigt korrekt sätt. Kontakta din lokala avfallsnäringsmyndighet för information om miljömässigt korrekt innsamling, återvinning och avyttring av använda batterier.

ADVARSEL: Risk för explosion om batterier byts ut på fel sätt. För att minska risken för brand eller brännskador får batteriet inte tas isär, krossas, punkteras, kortslutas, utsätts för temperaturer över 60 °C (140 °F), kastas på eld eller i vatten. Ersätt endast med angivna batterier.

Symbolet som visar "separat innsamling" av alla batterier och akkumulatörer ska vara den överkryssade soptunnan nedan.

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
HARMAN International förklarar härmed att denna utrustning överensstämmer med de väsentliga kraven och de övriga relevanta villkoren i direktiv 2014/53/EU. Överensstämmelseförklaringen finns att läsa i supportavsnittet på vår webbplats, www.jbl.com.

CE
Denna produktet överholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 och Rådet av 8. juni 2011 om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU OM BATTERIER
Ett nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier och akkumulatörer ersätter direktivet som trädde i kraft den 01/07/2015. Direktivet gäller alla typer av batterier och akkumulatörer (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladningsbaterier) inklusive sådana som sitter i apparater annat än för militära och medicinska tillämpningar eller elektriska verktyg.

Direktivet anger regler för insamling, behandling, återvinning och avyttring av batterier och sftar till att förbjuda vissa farliga ämnen samt till att förbättra miljöprestandan hos batterierna och alla operatörer i leveranskedjan.

ROHS-ÖVERENSSTÄMMELSE
Denna apparat är avsedd att användas endast med den strömförsörjning och/eller laddningskabel som tillhandahålls av tillverkaren.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU OM BATTERIER
Ett nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier och akkumulatörer ersätter direktivet som trädde i kraft den 01/07/2015. Direktivet gäller alla typer av batterier och akkumulatörer (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladningsbaterier) inklusive sådana som sitter i apparater annat än för militära och medicinska tillämpningar eller elektriska verktyg.

Direktivet anger regler för insamling, behandling, återvinning och avyttring av batterier och sftar till att förbjuda vissa farliga ämnen samt till att förbättra miljöprestandan hos batterierna och alla operatörer i leveranskedjan.

ANVÄNDARANVISNINGAR FÖR BORTTAGANDE, ÅTERVINNING OCH KASSERING AV UTTJÄNTA BATTERIER

För att ta bort batterierna från din utrustning eller fjärrkontroll, utför rutinen för insättning av batterier som finns beskriven i ägarhandboken i omvänt ordning.

För produkter med ett inbyggt batteri som räcker hela produktens livstid, så är borttagning kanske inte möjlig för användaren. I sådana fall hanterar återvinningsseller återanvändning, materialåtervinning och andra former av återvinning av sådant avfall för att minska bortskaftandet av avfall.

WEEE-logotypen på produkten eller dess för-packning som markerar innsamling av elektrisk och elektronisk utrustning består av den överkryssade soptunnan i hushållsavfall. Alla batterier måste avyttras på ett miljömässigt korrekt sätt. Kontakta din lokala avfallsnäringsmyndighet för information om miljömässigt korrekt innsamling, återvinning och avyttring av använda batterier.

ADVARSEL: Risk för explosion om batterier byts ut på fel sätt. För att minska risken för brand eller brännskador får batteriet inte tas isär, krossas, punkteras, kortslutas, utsätts för temperaturer över 60 °C (140 °F), kastas på eld eller i vatten. Ersätt endast med angivna batterier.

Symbolet som visar "separat innsamling" av alla batterier och akkumulatörer ska vara den överkryssade soptunnan nedan.

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
HARMAN International förklarar härmed att denna utrustning överensstämmer med de väsentliga kraven och de övriga relevanta villkoren i direktiv 2014/53/EU. Överensstämmelseförklaringen finns att läsa i supportavsnittet på vår webbplats, www.jbl.com.

CE
Denna produktet överholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 och Rådet av 8. juni 2011 om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU OM BATTERIER
Ett nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier och akkumulatörer ersätter direktivet som trädde i kraft den 01/07/2015. Direktivet gäller alla typer av batterier och akkumulatörer (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladningsbaterier) inklusive sådana som sitter i apparater annat än för militära och medicinska tillämpningar eller elektriska verktyg.

Direktivet anger regler för insamling, behandling, återvinning och avyttring av batterier och sftar till att förbjuda vissa farliga ämnen samt till att förbättra miljöprestandan hos batterierna och alla operatörer i leveranskedjan.

ROHS-ÖVERENSSTÄMMELSE
Denna apparat är avsedd att användas endast med den strömförsörjning och/eller laddningskabel som tillhandahålls av tillverkaren.

CE
Dette produktet overholder Europaparlamentets EU-direktiv 2011/65 og Rådet av 8. juni 2011 om begrensninger i bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr.

EU-DIREKTIV 2013/56/EU OM BATTERIER
Ett nytt batteridirektiv 2013/56/EU om batterier och akkumulatörer ersätter direktivet som trädde i kraft den 01/07/2015. Direktivet gäller alla typer av batterier och akkumulatörer (AA, AAA, knappceller, blybatterier, oppladningsbaterier) inklusive sådana som sitter i apparater annat än för militära och medicinska tillämpningar eller elektriska verktyg.

Direktivet anger regler för insamling, behandling, återvinning och avyttring av batterier och sftar till att förbjuda vissa farliga ämnen samt till att förbättra miljöprestandan hos batterierna och alla operatörer i leveranskedjan.

POWIADOMIENIE WEEE

Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE), która weszła w życie jako prawo europejskie w dniu 14/02/2